

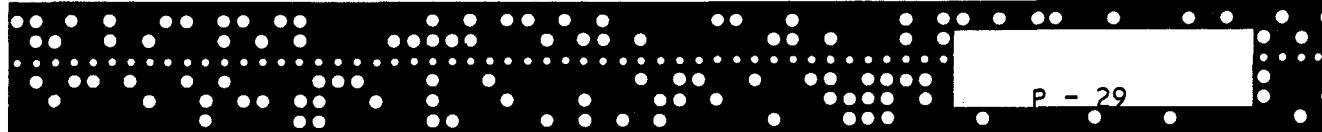
**INFORMATION • INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG • INFORMATION MEMO • NOTE D'INFORMATION
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ • NOTA D'INFORMAZIONE • TER DOCUMENTATIE**

Brussels, June 1981

ERDF : First operations under the non-quota section

The Commission, after consulting the Regional Fund Committee, has just approved the first four special programmes of measures eligible for aid from the non-quota section of the Regional Fund. Two of these programmes will help to improve the economic and social situation in the border areas of Ireland and Northern Ireland; one will reinforce economic structures in the south-western regions of France (Aquitaine, Midi-Pyrenees and Languedoc-Roussillon), and one will improve the energy supply in mountainous areas of the Mezzogiorno through the use of hydroelectric power and alternative energy sources.

The special programmes, which were drawn up and submitted to the Commission by the Member States concerned, mark the first stage of five specific Community regional development measures adopted by the Council in October 1980 under the non-quota section of the Regional Fund. The measures are to be implemented in the form of special multiannual programmes, not as aid to individual projects like those financed under the quota section of the Fund. Another important innovation is that most of the operations eligible for aid under the specific measures are different from those usually financed by the ERDF. For example, they include market research projects, advisory services for small businesses, agencies to promote innovation and bodies to organize accommodation for tourists in country areas. More conventional types of investment - in production plant, farm holiday accommodation, communications and so on - may also be financed as part of a coherent set of projects under a particular measure. The Regional Fund will contribute up to 95 million ECU over five years to the four special programmes that have just been approved. Over the next few months, the Commission will be approving other programmes under the five specific measures to be submitted by the Member States concerned.



INFORMATION • INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG • INFORMATION MEMO • NOTE D'INFORMATION ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ • NOTA D'INFORMAZIONE • TER DOCUMENTATIE

Bruxelles, juin 1981

FEDER : Demarrage des premières actions hors-quota

La Commission vient d'approuver - après consultation du Comité du Fonds Régional - les quatre premiers programmes spéciaux concernant des actions éligibles au concours de la section hors-quota du Fonds Régional. Deux de ces programmes concernent l'amélioration de la situation économique et sociale de zones frontalières de l'Irlande et de l'Irlande du Nord. Un programme porte sur le renforcement des structures économiques dans le Grand Sud-Ouest en France (Aquitaine, Midi-Pyrénées, Languedoc-Roussillon). Le quatrième programme vise à améliorer l'approvisionnement en énergie des zones montagneuses du Mezzogiorno par l'hydro-électricité et des énergies alternatives.

Ces programmes spéciaux ont été préparés et soumis à la Commission par les Etats membres concernés et constituent la première phase de mise en oeuvre des cinq actions communautaires spécifiques de développement régional adoptées par le Conseil en octobre 1980 au titre de la section hors-quota du Fonds Régional. Ces actions doivent en effet être réalisées sous la forme de programmes spéciaux pluriannuels et non plus sous la forme de projets individuels comme c'est le cas dans le cadre de la section sous-quota du FEDER. Autre innovation importante, les opérations éligibles au titre de ces actions sont pour l'essentiel d'une nature différente de celles financiables habituellement par le FEDER : ainsi peuvent être financés par exemple des études de marché, des sociétés de conseil aux PME, des organismes de diffusion de l'innovation ou de gestion de l'hébergement touristique en milieu rural. Des investissements plus classiques (appareil productif des entreprises, gîtes ruraux, moyens de communication...) peuvent également être financés, mais en cohérence avec l'ensemble des opérations prévues au titre d'une action.

La contribution maximale du Fonds Régional à ces quatre programmes sera de 95 Mio ECU sur cinq ans. D'autres programmes, à soumettre par certains Etats membres, toujours en application de ces cinq actions spécifiques, doivent encore être approuvés par la Commission dans les mois à venir.